

**ASKOMA AG**

Industriestrasse 1 · CH 4922 Bützberg  
Tel. : +41 62 958 70 80 · Fax: +41 62 958 70 81  
E-Mail: info@askoma.com · www.askoma.com



**EU/UE  
KONFORMITÄTSERKLÄRUNG  
DECLARATION OF CONFORMITY  
DECLARATION DE CONFORMITE**



**Wir  
We  
Nous**

**ASKOMA AG**

(Name des Anbieters) (Supplier's name) (Nom du fournisseur)

**Industriestrasse 1, CH-4922 Bützberg**

(Anschrift) (address) (adresse)

**erklären in alleiniger Verantwortung, dass das Produkt  
declare under our sole responsibility that the product  
déclarons sous notre seule responsabilité que le produit**

**Einschraubheizkörper, Screw in heater, Corps de chauffe à visser  
Flanschheizkörper, Flange type heater, Résistance à bride**

**ASKOHEAT-OP  
ASKOHEAT-FOP**

**AHIR-B-OP-X / AHIR-BI-OP-X  
AHFOR-B-OP-X / AHFOR-BI-OP-X**

(Bezeichnung Typ oder Modell, Los-, Chargen- oder Seriennummer, möglichst Herkunft und Stückzahl)  
(name, type or model, lot, batch or serial number, possibly sources and numbers of items)  
(nom, type ou modèle, nom de lot, d'échantillon ou de série, éventuellement sources et nombres d'exemplaires)

**auf das sich diese Erklärung bezieht, mit der/den folgenden Norm(en) oder normativen Dokument(en) übereinstimmt.  
to which this declaration relates is in conformity with the following standard(s) or other normative document(s)  
auquel se réfère cette déclaration est conforme à la (aux) norme(s) ou autre(s) document(s) normatif(s)**

|                     |                                                                            |
|---------------------|----------------------------------------------------------------------------|
| <b>Safety (LVD)</b> | <b>EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019 (Teil 1)</b> |
|                     | <b>EN 60335-2-73:2003/A11:2021 (Teil 2)</b>                                |
| <b>EMV</b>          | <b>EN 55014-1:2018, EN 55014-2:2016</b>                                    |
| <b>EMF</b>          | <b>EN 62233:2008</b>                                                       |
| <b>IP</b>           | <b>EN 60529:1991+A1:2000+A2:2013</b>                                       |

(Titel und/oder Nummer sowie Ausgabedatum der Norm(en) oder der anderen normativen Dokument(e)  
(title and/or number and date of issue of the standard(s) or other normative document(s)  
(titre et/ou no. et date de publication de la (des) norme(s) ou autre(s) documents) normatif(s)

**Gemäss den Bestimmungen der Richtlinie(n); following the provisions of directive(s);  
conformément aux disposition de(s) directive(s)**  
(falls zutreffend) (if applicable) (le cas échéant)

**LVD: 2014/35/EU + EMV : 2014/30/EU + EMF : 2013/35/EU  
RoHS-II : 2011/65/EU + WEEE :2012/19/EU**

**2023**

(Jahr der Anbringung der CE-Kennzeichnung)  
(year in which the CE marking was affixed)  
(an de l'apposition de la marque CE)

**Bützberg, 1. Dezember 2023  
Bützberg, 1. December 2023  
Bützberg, 1. Décembre 2023**

**M. Hausin (Geschäftsführer)  
M. Hausin (General Manager)  
M. Hausin (Directeur général)**

(Ort und Datum der Ausstellung)  
(Place and date of issue)  
(Lieu et date)

(Name und rechtsgültige Unterschrift)  
(name and legally valid signature)  
(nom et signature valide)